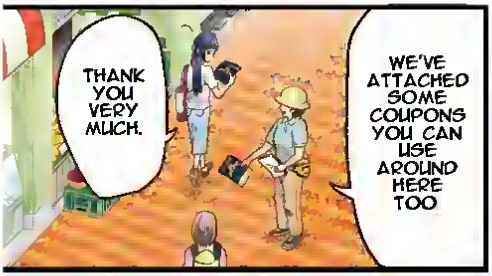
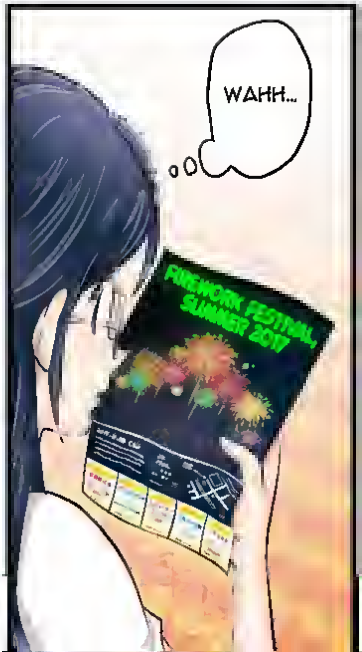
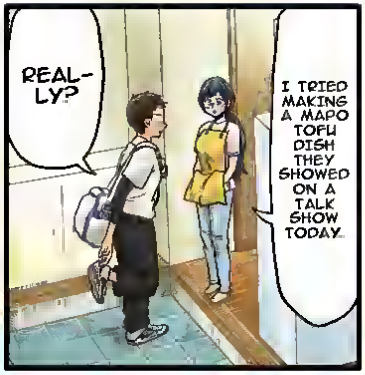
YAKUMO
SAN WA
EDUKE
SITAI

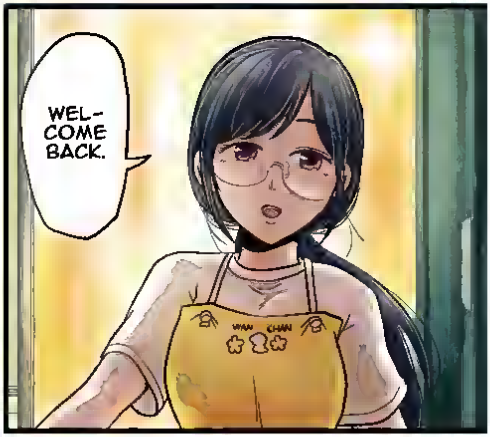
単行本第④巻発売直前☆ 話題特盛りセンターカラー!!





累計55万部突破!!!!
単行本発売を記念して3大フェア開催ッ★
NEWS 1
『猫のお寺の知恩さん』と夢コラボ
"可愛いお姉さんは好きですか？"キャンペーン!
NEWS 2
里見U先生のWサイン会開催!
NEWS 3
購入特典山盛り
単行本第④巻
10/25
発売!!
八雲さんは餌づけがしたい。
里見U

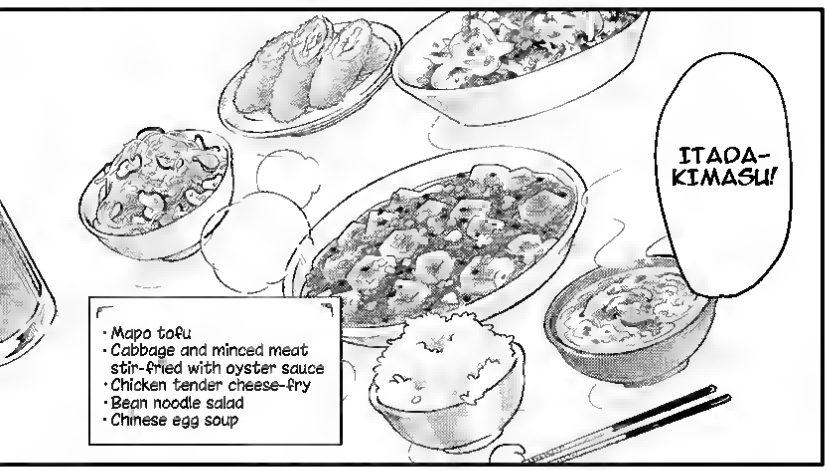

REAL-LY?
I TRIED MAKING A MAPO TOFU DISH THEY SHOWED ON A TALK SHOW TODAY.


WEL-COME BACK.
WAN CHAN

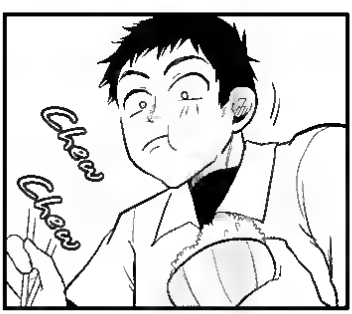
I'M HOME.

.....
Thud

FIREWORK FESTIVAL
SUMMER 2017


ITADA-
KIMASU!
・Mapo tofu
・Cabbage and minced meat stir-fried with oyster sauce
・Chicken tender cheese-fry
・Bean noodle salad
・Chinese egg soup

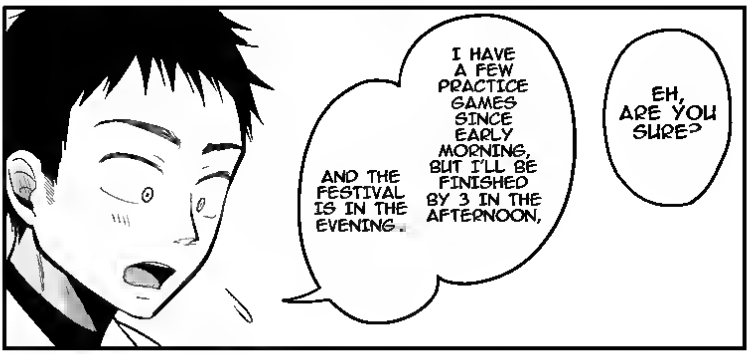
CO-
MING.
ANO-
THER
BOWL
PLE-
ASE


Chew
Chew

OH, THAT FLYER ON THE FRIDGE?
HERE
IT HAS SOME COUPONS ATTACHED TO IT, SO I HUNG IT UP, THAT'S ALL.
ARE YOU GOING TO THE FIREWORK FESTIVAL?
THEY HOLD THIS FESTIVAL AT THE RIVER TERRACE OVER BY THE STATION EVERY YEAR.
THE SIZE IS QUITE IMPRESSIVE THOUGH, AND IT ATTRACTS A LOT OF PEOPLE TOO.
I USED TO GO THERE QUITE FREQUENTLY BEFORE,
BUT NOW-
FIREWORK FESTIVAL SUMMER 2017
A LOT OF STALLS, LIKE THE ONE SELLING CHOCO-BANANAS AND SUCH...

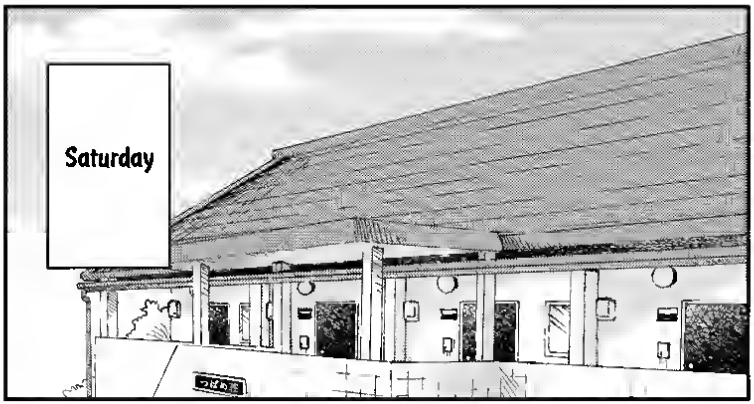
DO YOU WANT...
...TO GO TO THE FIRE-WORK FESTI-VAL?

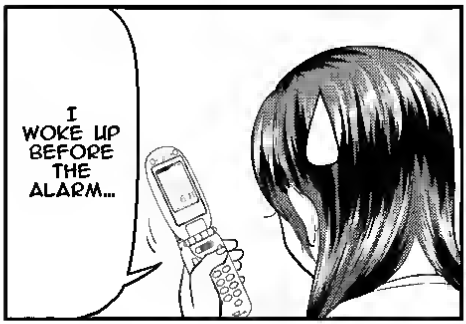
UHMM...

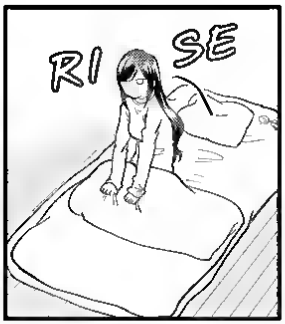

EH, ARE YOU SURE?
I HAVE A FEW PRACTICE GAMES SINCE EARLY MORNING, BUT I'LL BE FINISHED BY 3 IN THE AFTERNOON,
AND THE FESTIVAL IS IN THE EVENING.

AH, ONE THING THOUGH.
?
I WAS WONDERING IF IT'S GOING TO BE WEIRD IF I GO ALONE.
EHH, THAT'S GREAT.
IF SOMEONE FROM YOUR CLASS CATCHES A GLIMPSE OF YOU, YAMATO-KUN.. WOULDN'T YOU BE MADE FUN OF?
GOING THERE WITH A STRANGE AUNTY LIKE ME...
!
YA-MATO-KUN, YOU'RE THE HERO OF THE BASE-BALL CLUB RIGHT NOW,
SHO-ULDN'T YOU INVITE RUI-CHAN TO GO WITH YOU INS-TEAD?
AH, NO, THAT'S NOT THE CASE AT ALL
I'M NOT EMBAR-RASSED OR ANY-THING..

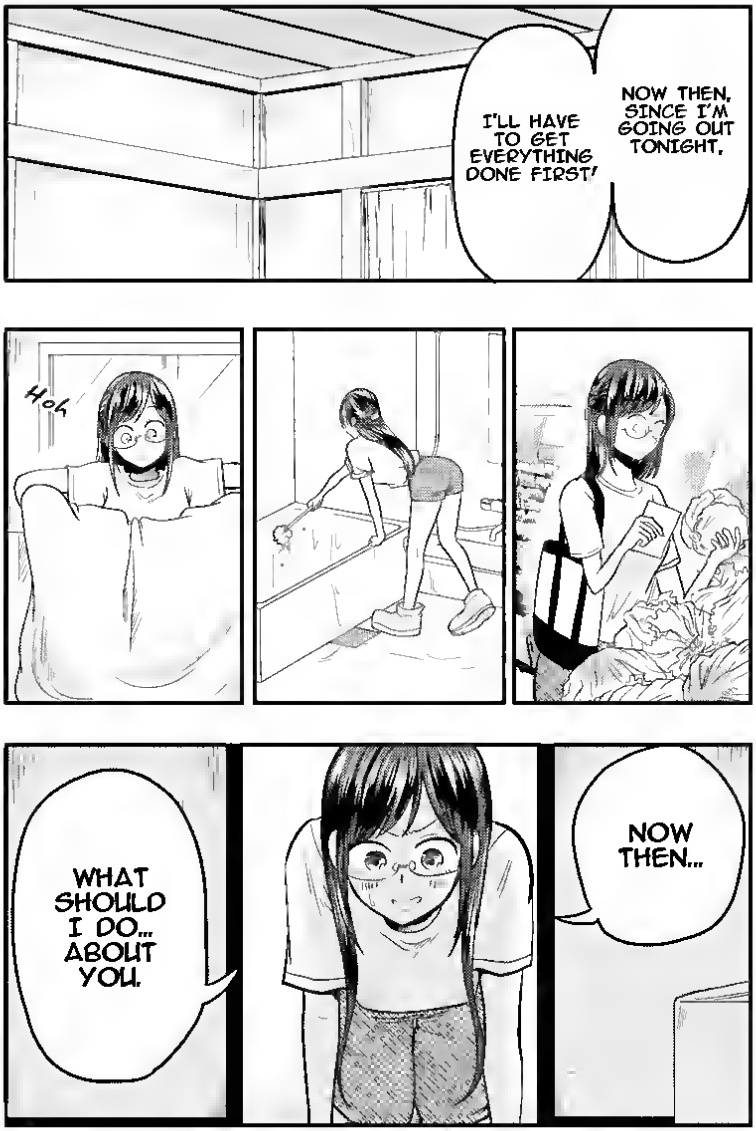
AND AFTER ALL, YAKUMO-SAN, YOU ARE THE ONE I...
Chew
Chew
OF COURSE I CAN'T SAY THAT.
I... I LIKE WATCHING FIREWORKS QUITE A LOT...
ARA, IS THAT SO.
THEN LET'S GO TOGETHER ON SATURDAY!
Y... YES!

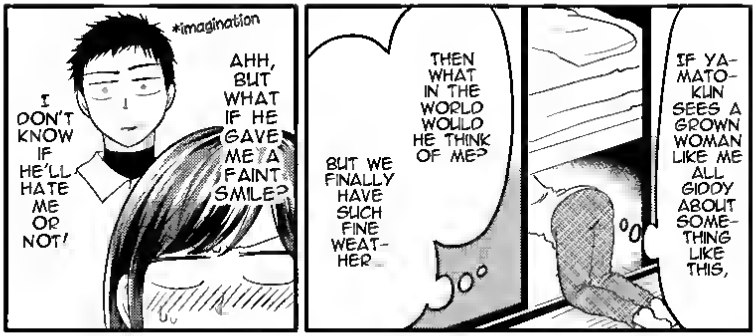

Saturday

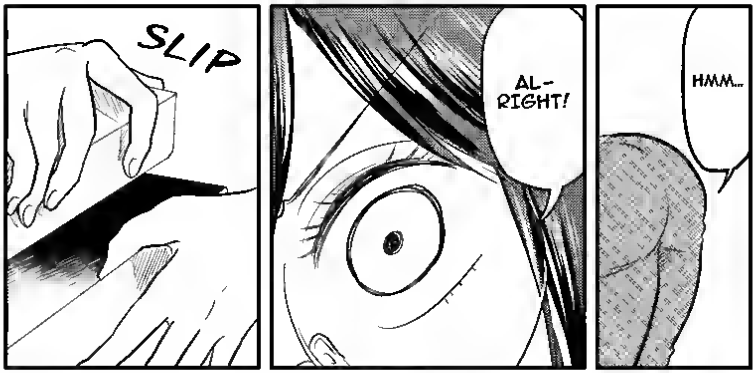

I WOKE UP BEFORE THE ALARM...

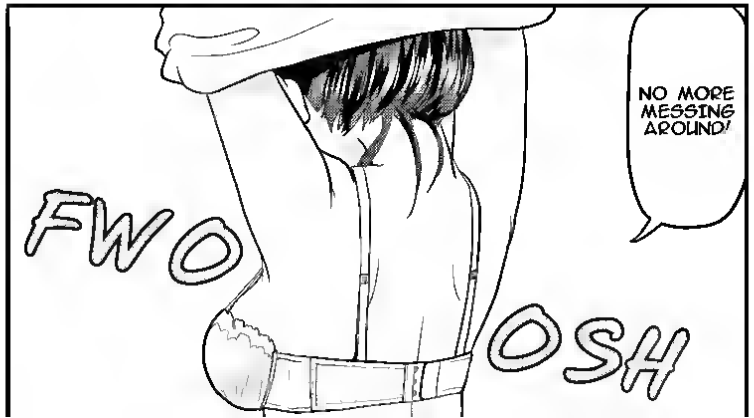

RI
SE

WHAT AM I, A CHILD?
ガバッ
DON'T TELL ME I GOT SO EXCITED ABOUT THE FIREWORK FESTIVAL THAT I WOKE UP EARLY.

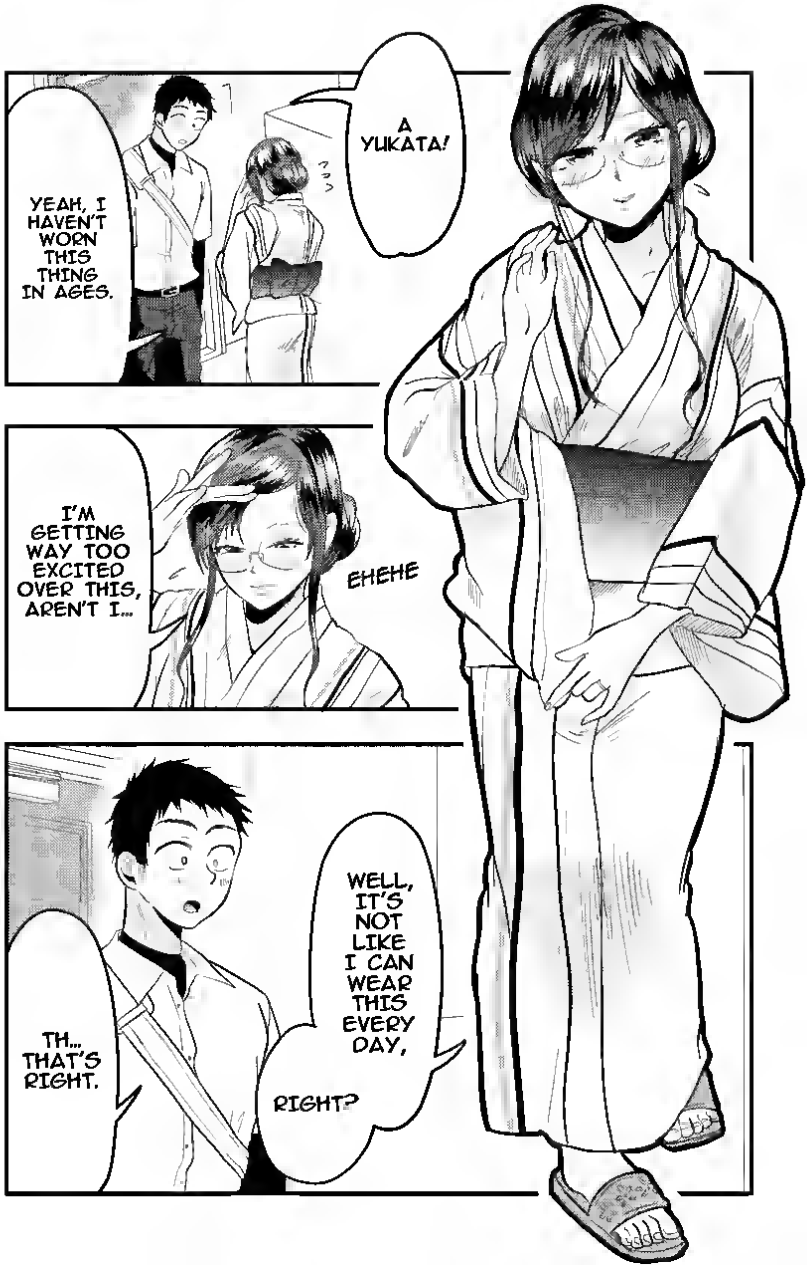

NOW THEN, SINCE I'M GOING OUT TONIGHT,
I'LL HAVE TO GET EVERYTHING DONE FIRST!
HOA
NOW THEN...
WHAT SHOULD I DO... ABOUT YOU.

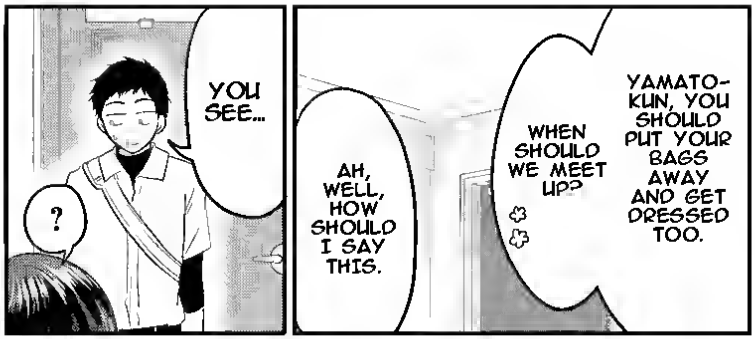

IF YAMATO-KUN SEES A GROWN WOMAN LIKE ME ALL GIDDY ABOUT SOMETHING LIKE THIS,
THEN WHAT IN THE WORLD WOULD HE THINK OF ME?
BUT WE FINALLY HAVE SUCH FINE WEATHER...
*imagination
AHH, BUT WHAT IF HE GAVE ME A FAINT SMILE?
I DON'T KNOW IF HE'LL HATE ME OR NOT!


HMM...
AL-RIGHT!
SLIP


NO MORE MESSING AROUND!
FWOOSH

I'M A BIT LATE.
Oo
EHH...
THIS IS...
I'M HOME...
!
AH.
PIN-PON
HE'S HERE, HE'S HERE.
Stop
Stop

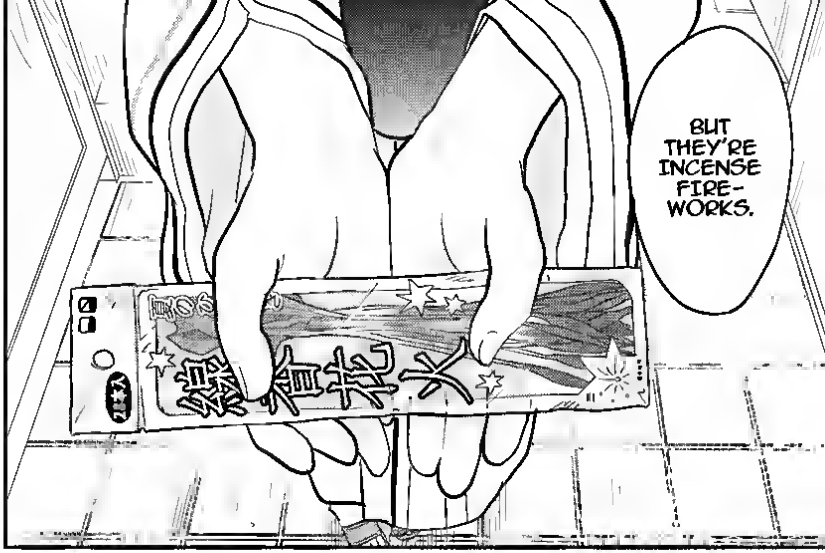

A YUKATA!
YEAH, I HAVEN'T WORN THIS THING IN AGES.
EHEHE
I'M GETTING WAY TOO EXCITED OVER THIS, AREN'T I...
WELL, IT'S NOT LIKE I CAN WEAR THIS EVERY DAY, RIGHT?
TH... THAT'S RIGHT.

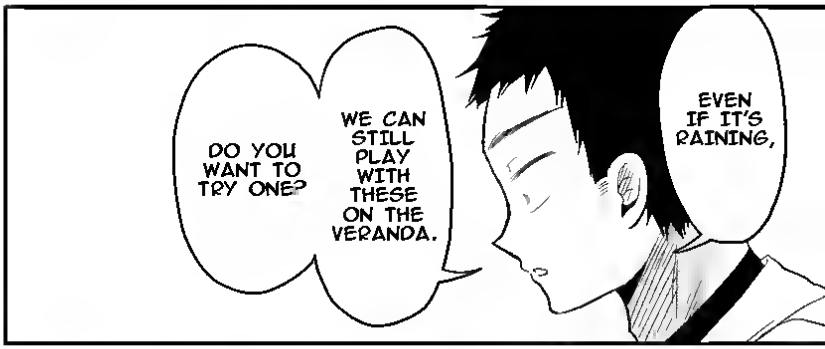


(SFX ZAZAZA – RAIN DRUMMING)

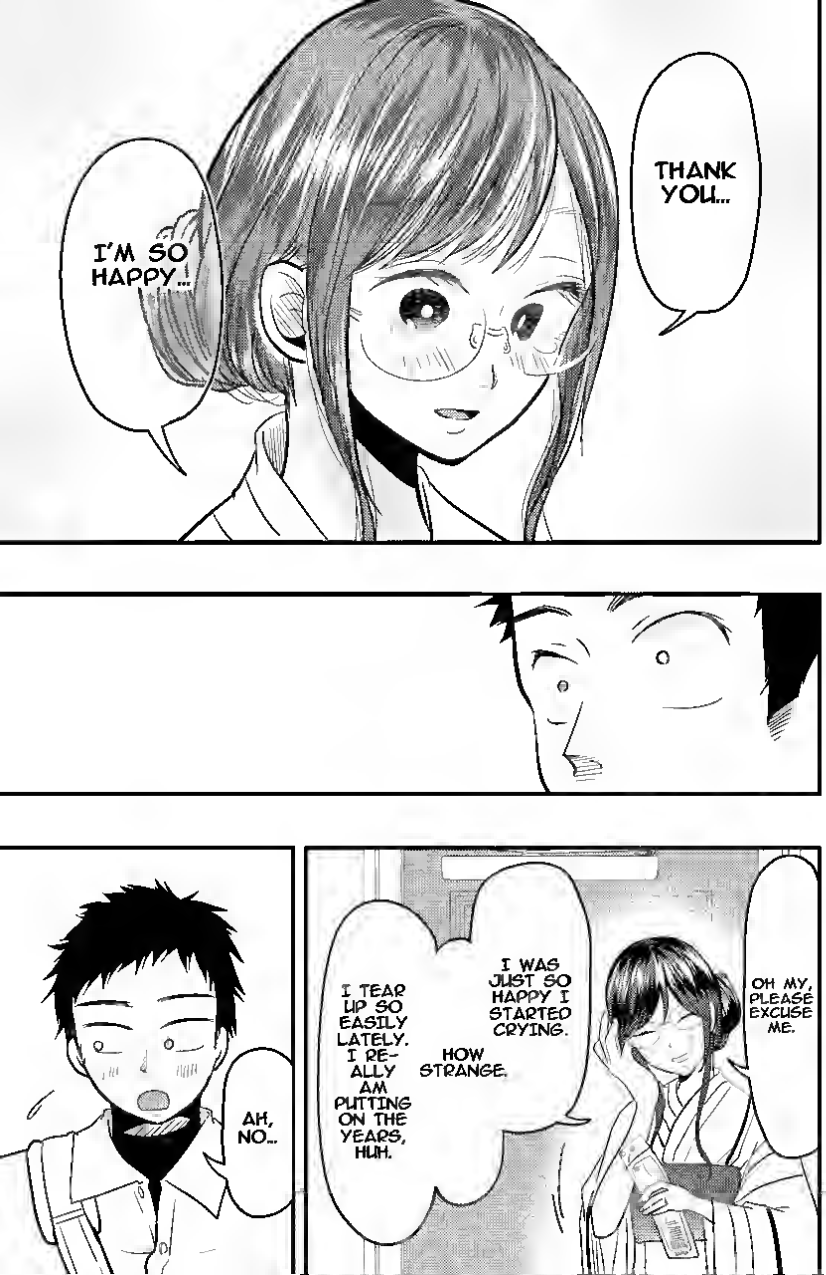
SEEMS LIKE THE FESTIVAL HAS BEEN POSTPONED
STUPID RAIN!!
THAT'S A BIT...
SLUMP
HAAA~
THIS IS SO DISAPPOINTING
EVEN THOUGH I WANTED US TO WATCH FIREWORKS TOGETHER...

SHINE
LET'S PULL OURSELVES TOGETHER AND START MAKING DINNER.
OH WELL, SULKING WON'T DO US ANY GOOD NOW.
Rustle
Rustle
YA-KUMO-SAN.
?
I JUST BOUGHT THEM AT A CONVENIENCE STORE ON MY WAY HOME...
I KNOW THESE CAN'T COMPARE TO A GRAND FIREWORK SHOW,
Rustle...

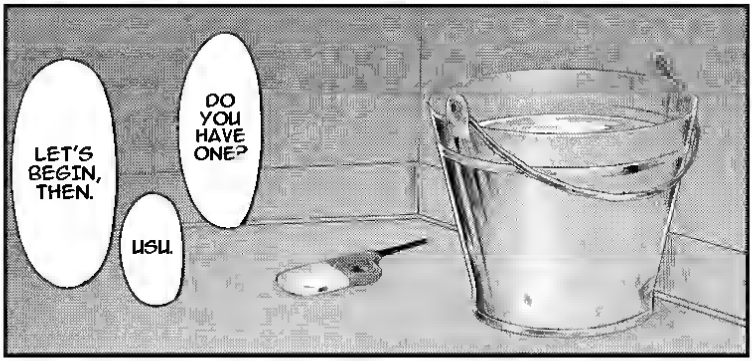

BUT THEY'RE INCENSE FIRE-WORKS.


EVEN IF IT'S RAINING,
WE CAN STILL PLAY WITH THESE ON THE VERANDA.
DO YOU WANT TO TRY ONE?

WAH...


THANK YOU...
I'M SO HAPPY...
OH MY, PLEASE EXCUSE ME.
I WAS JUST SO HAPPY I STARTED CRYING.
HOW STRANGE.
I TEAR UP SO EASILY LATELY. I REALLY AM PUTTING ON THE YEARS, HUH.
AH, NO...

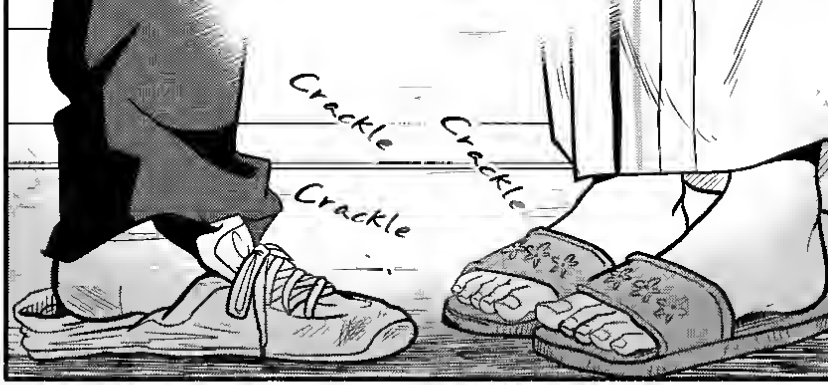
LET'S LEAN BACK INSIDE A LITTLE SO WE DON'T GET WET.
I'M SORRY, IT'S BECAUSE I'M SO BIG...
FUFU-
Rustle...


DO YOU HAVE ONE?
LET'S BEGIN, THEN.
HSH.

Crackle...

Crackle
Crackle
Crackle

THEY ARE SO PRETTY.
I AG-REE...

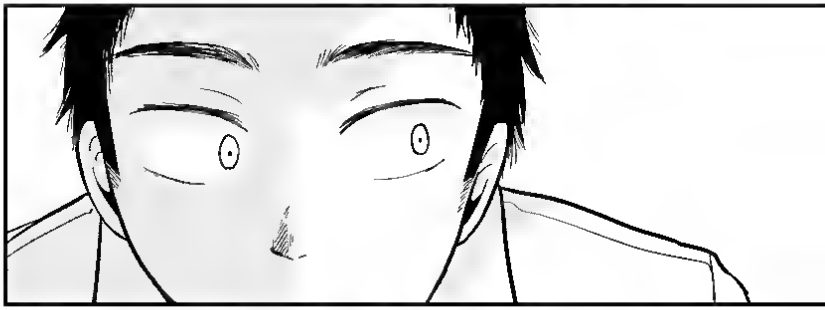

Crackle
Crackle
Crackle

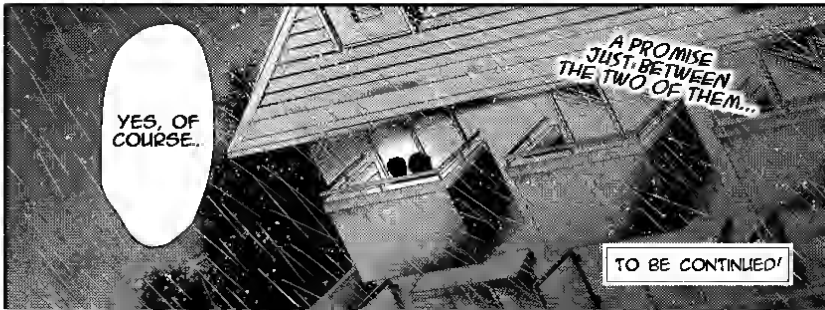
MINE IS ABOUT TO DROP TOO...
パチ

OH, I DROPPED IT,
THE BEAD OF LIGHT.
EH?
THE WIND IS TOO STRONG.
SEE?
AAHH
サー
ア

ガタ
ガタ
ガタ
サー
アアアアアー

NEXT YEAR, IF ANOTHER RAIN COMES, LET'S DO THIS AGAIN.




YES, OF COURSE...
A PROMISE JUST BETWEEN THE TWO OF THEM...
TO BE CONTINUED!

YAKUMO-SAN WA EDZUKE GA SHITAI
BY SATOMI U

TRANSLATOR: WINSTONITE
TYPESET: BOCHULAZ
EDITOR: SINGEROFW